

أَقْبِلْ إِلَيَّ رَبِّي

'Aqbel 'Elayya Rabbī

Come to Me My Lord



كلمات وتلحين وتوزيع: وسام كيروز

Kalimāt waTalḥīn waTawzī': Wissam Kairouz

Lyrics, Music and Arranged by: Wissam Kairouz

أَقْبِلْ إِلَيَّ رَبِّي .. تَعَالَ لِنُصْرَتِي
بِدُونِكَ أَرَانِي .. تَائِهًا فِي ظُلْمَتِي

'Aqbel 'Elayya Rabbī .. Ta'āla liNusratī
biDūnika 'Arānī .. Tā'ehan Fī Zūlmatī

Come to me My Lord, come to help me win
Without you, I see myself lost in my darkness

لَيْسَ لِي مَن يَهْدِينِي .. وَدَلِيلِي حَيْرَتِي
أَقْبِلْ تَعَالَى .. نَوَّرْ ظُلْمَاتِي

Laysa Lī Man Yahdīnī .. waDalīlī Ḥayratī

‘Aqbel Ta‘āl .. Nawwer Ḥolmatī

I have no one to guide me, my guide is my confusion

Come enlighten my darkness

أَرَى نَفْسِي تَائِهَةً .. فِي لَيْلٍ بَاكِ حَزِينٍ

وَلِسَلَامٍ أَتَوْقُ مَعَ الْحَزِينِ

'Arā Nafsī Tā'ehatan ..

Fī Laylen Bāken Ḥazīn

waliSalāmen 'Atūqu Ma'al Ḥanīn

I see myself lost in a weeping sad night

And I long nostalgically for Peace

أَسْتَأْقُ لِأَخْضَانِكِ .. يَا نُورِي الْأَمِينِ

'Ashtāqu li'Ahḍānika, Yā Nūriyal 'Amīn

NIZAR FARES
GLOBAL MINISTRY

I miss Your bosom, Oh my faithful Light!

تَعَالِ أَبِي .. حَقِّقْ فِيَّ مَشِيئَتَكَ
هَبْنِي رُوحَكَ الْقُدُّوسَ .. فَأَعِيَ سُبُلَكَ

Ta'āla 'Abī .. Ḥaqqeq Fiyya Mashī'ataka
Habnī Rūḥakal Quddūs .. fa'A'eya Subulaka

O Father, come achieve Your will in me
Grant me Your Holy Spirit, so I'd be aware of Your path

خُذْنِي حَيْثُمَا تَشَاءُ .. وَأَسْكِنِي قَلْبَكَ
تَعَالَ أَبِي، قَلْبِي مُلْكَاكَ

Khudhni Ḥaythumā Tashā' ..
wa'Askenni Qalbaka
Ta'āla 'Abī, Qalbī Mulkaka

Take me wherever You want and keep me in Your Heart
Come my Father, my heart belongs to You

أَرَى نَفْسِي تَائِهَةً .. فِي لَيْلٍ بَاكِ حَزِينٍ

وَلِسَلَامٍ أَتَوْقُ مَعَ الْحَنِينِ

'Arā Nafsī Tā'ehatan ..

Fī Laylen Bāken Ḥazīn

waliSalāmen 'Atūqu Ma'al Ḥanīn

I see myself lost in a weeping sad night

And I long nostalgically for Peace

أَشْتَاقُ لِأَحْضَانِكَ .. يَا نُورِي الْأَمِين

'Ashtāqu li'Ahḍānika, Yā Nūriyal 'Amīn

NIZAR FARES
GLOBAL MINISTRY

I miss Your bosom, Oh my faithful Light!